

Ecclesiastical Register
of
the Evangelical Lutheran Congregation
now
worshipping in the so called
St. George's Church
at
the Front
for
the Year 1832
by
the Reverend H. Hagena
Pastor.

The Reverend H. Hayunga having returned
from his voyage from Europe to Williams-
burg on 5th December 1831, the Evangelical
Lutheran Congregations in the Town-
ships of Williamsburg & Bonaventure
discharged the Reverend Mr Kilmer
and elected the Reverend Mr Hayunga
as their Pastor on the 19th Dec^r. 1831. —
The Reverend Mr Kilmer preached
on the 15th January 1832 his Farewell
Sermon and left Williamsburg
on the 17th January 1832 for Bonav-
enture, N. C. and the Reverend H.
Hayunga having assumed the
the care of the Congregations re-
entered into the discharge of his duties
and into his Office on the 15th
January 1832 —

Evangelical Lutheran Congregation, Front
1832.

January 29. English Sermon. Eph. 2. 8/

- 1/ Salvation the gift of God
- 2/ Lectures on St. M. Luther's Catechism to the Catechumens.
- 3/ Lectures during the winter, on St. M. Luther's Catechism to the Catechumens in the Swartfeger Bush at Fredrick Swartfeger every Thursday at 2 o'clock P.M.
- 4/ Visited during the Month every Lutheran Member of the Church.

Baptized in the Church

- 1/ & his wife Caroline of William Swartfeger
- 2/ & his wife of Michael Swartfeger
- 3/ of

Evangelical Lutheran Congregation Fort.
1832.

February 26th

1) Text. James 4. 11/.

On the Criminality of Evil Speaking.

2) Catechised the Children of the Congregation.

3) Meeting of the Vestry about the
arrangement to be made for devoting
the number of Sundays to be preached
in this Congregation.
Agreed - that I should be every 14 days
during the first year from 1 March 1832
to 1 March 1833 - and from 1 March
1833 - 1 March 1834 - every 14 weeks
only.

4) Trustees agreed to let W.C. Fryman of the firm
of the house & repair
when required.

March 11th

1) Text John 1. 23/

On Conversion. (Its nature.)

2) Catechised the Catechumens.

43

Evangelical Lutheran Congregation, Front.
1832.

March 25th

1/ Text, John 1. 12/13/
On the Privileges of the Sons of God. - No. 1

2/ Baptized -

Diana - daughter of Martin Cappel
man & his wife Esther.
born 26th February last.

3/ Catechized the Catechumens.

April 8th

1/ Text. John 1. 12/
On the Privileges of the Sons of God. No. 2.

2/ Catechized the Catechumens.

13. On the 22^d March 1832. Ended the Lectures
on the Lutheran Catechism to the Catechumens,
in the Swartfeyers Bush. the greater part
of whom intend to be confirmed to the Church.

Evangelical Lutheran Congregation Front.
1832.

April 22 - Easter Day. (Holy Day)

- 1) Text Luke 24. 34.
- 2) No Catechization this day.
- 3) Meeting of the Vestry
afternoon. That Mr P. Willeken should
tell the Rev. Mr. Weagant that the
Lutherans desire to hold nothing
(Church - Land - & Parsonage house)
in connexion with the Church of
England Congregation, that the
Lutherans desire to hold the whole
property as their own alone or
nothing.
- b) That Mr C. Fygnier may take the
Timber belonging to the Lutherans, provi
ded he replace it, when required, and
if not required - pay for it, as here
after shall be stated.
- c) That the boards belonging to the Lutherans
may be sold and that for Cash only.

Evangelical Lutheran Congregation - Front 40
1832.

May 6th 2nd Sunday after Easter.

1/ Text Luke 23. 46/

3 lessons of Morality drawn from the Duties of S. 6.

2/ No Catechization but preached at Mr. Zeh's
a German Sermon on Matth. 12. 30/

3/ Published that the 16th May next is to be observed
as fasting and Supplication day
according to the Proclamation of
his Excellency the Lt. Gov. Colborne.

May 20th 4th Sunday after Easter.

No preaching - on account of Sickness

June 3rd 1/ Text Proverbs 10. 9/
2/ no Catechization

June 17th 1/ Text Isaiah. 51. 12/13/

July 1st Text. Luther's German for Mich. Monk
Hebr. 12. 6/

Evang. Luth. Cong. Front. 1832.

July 14th - Saturday.

Assembled in the so called St George's Church

I Confirmation Addresses -

2) Confirmation -

Confirmed 8 persons -

namely -

John A. Swartzfeger & his wife Sarah.

H. Wells and his wife Beattie

Sam. Lufelst & his wife Margaretta.

Mrs. Phoebe Swartzfeger - born Barkley.

Miss Maria Kugler

3) Preparation Sermon 1 Cor. 10. 16/17/

4) Confession of sin.

5) Pronunciation of forgiveness of sin.

6) Baptism - Guy Schick & Son of George Schick & his wife.

July 15th 1) Sermon - Sacramental - 1 Cor. 10. 16/17/

2) Dispensed the Supper of the Lord to 60 persons.

3) Published 3 banns of marriage.

4) No Catechisation

NB. The Church was very much crowded.

47
Evangel. Lutheran or Lutheran Cong. Front.

July 29. Tent. Q137. 5/6.

1/ On our Attachment to the Christian Church
in general - overthrowing Bigotry -

2/ ——— Latitudinarianism
of no Calculation.

3/ Published a meeting of the Lutheran Cong
of Williamsburg to meet (upon the request
of John W. Loucks & Others Tent. in behalf
of the Episcopal Cong. of Williamsburg)
at 9 o'clock - on Wednesday 1st Aug
1832 at the widow Foyrills 1st Conception

August 1. 1832.

The Lutheran Congregation of Williams-
burg held this day a meeting at Mrs
Foyrills 1st Conception Willb - and adopted
several Resolutions - signed by their
Chairman - Col. Henry Markly & Secretary
John A. Markly, which were sent to J. W. Loucks
& Others in behalf of the Episcopal Congregation
of Williamsburg - in regard to the globe -
Lot of this Lutheran Congregation.

Lutheran Congregation. Front. 1832.

August 12th - 1832.

- 1) Text. Luke 21. 49. in the Church. Eng
 - 2) Afternoon. German. Matt. 28. 20. l. cl.
at Mr. Septimius Tracy's;
gave out the Holy Sac - of the Supper
to 2 aged persons i.e
Mrs Swartzfeyr - Widow
Mrs Lierbach, a widow
-

August 26th 1832 -

- 1) Text. John 11. 26. l. cl.
 - 2) Announced that I would attend
the Ministeriums of our Church
in Albany and be probably absent
5 weeks - from this date - and if the
Cholera raged severely - would return soon.
-

August. 26th 1832

Baptized Diana - daughter of
Mr. Wells & his wife. Lutherans
living in the Florsack Bush

Lutheran Congregation Front - 1832.

49

Baptized - 24 July 1832.

Michel Monk - born 24 July 1832 -
son of the late Michel Monk & his wife Christianne
Monk - born Crowbayer - 1st Conception Williams
burg, he died - ~~the~~ his - his father died on the
18th June 1832 at Lachine in Lower Canada
& his funeral sermon was preached at Williams
burg by the Rev^d H. Haysen - in the Church
of the Front - called St. Georges Church - on
the 1st July 1832 on Hebrews 12. 6 - preached
at the request of his father - Mr. Matthias Monk
of Williamsburg -

Summary of Labour in the Front.
From January till August 1832.

Baptized 7 Infants - Catechized 20 persons.
Confirmed 8 persons -
Dispersed the Holy Sacrament of the Supper to 62 persons.
Married - 3 Couples
Preached 1 German Sermon - } 16 Sermons.
— 1 Funeral Sermon & }
14 English Sermons.

Lutheran Congregation 1832

Summary of Labour done in Orriabrouck.
from January till August 1832 -

Baptized

3 Infants -

William Babst son of Joseph Aimon
His wife Catherine - born July 1832

Confirmed 2 Persons.

Mrs Catherine Schaeffer born Munn
Mrs Otto -

Lectured 7 times on the Catechism of St. M. Luther.

Preached 8 English Sermons

Dispensed the Sacrament of the Holy Supper
of the Lord to 30 persons. -

End of the Synodical Year 5. and in
this year of our Lord 1832

The Lutheran Congregation of the township of
Williamsburgh consists at present of 430
Souls, of whom 154 have this year 1832, had
partaken of the Holy Supper of the Lord.

Williamsburgh September 1st 1832. H. J. J. J.

Lutheran Congregation 1832.
Beginning of the Synodical year and
in the year of our Lord. 1832.

September 23rd -

- 1/ Text. 42. 5/ Confidence in God amid
the Chastisements of Heaven.
 - 2/ Published that Catechism would be
held on the Lutheran Catechism.
-

October 1832. the 7th day.

- 1/ Text. John 11. 26. Powers of faith.
- 2/ Meeting of the Elders - Deacons and
Trustees of this Congregation, in which
it was agreed, that the Episcopal Congregation
could have the privilege of occupying this
Church on those Lord's days ^{in the afternoon} when it is occupied
by the Lutheran ^{in the forenoon}. One Year from 26th October
1832 till 25th October 1833, at least.

Lutheran Congregation 1832.

October 1832. the 21st day.

1) Text: John 11. 26. Objections answered, which
Unbelievers start against
the Christian faith. —

2) Baptised the Son of John Busch of Onatruick

November 1832

3rd day of November —

1) Text. Hebrew 2. 6 / On the Dignity of man.
Query, In what does the true dignity of man consist?

The Rev. B. Lindsay of the Church of England sent
a message that the 'Proviso' of the Church Council
of the Lutheran Congregation is such — that the
Episcopal Congregation is prevented from
according to the grant made to occupy
the Church in the Afternoon &c &c.

Lutheran Congregation 1832.

53

November 10th Buried Mrs. Eve Stahy - widow of the late Henry Stahy - after having preached the funeral sermon on Q. 8. 57. aged 83 years & 5 months.

November 18th

1st Text Proverbs 12. 57.

The thoughts of the Righteous are
right.

1st Meeting of the Church Council, in Conference
resolved to petition again the St. Geo.
& Council of Upper Canada to grant
to this Lutheran Congregation the
East half of the Antier Commons in
the 1st 2nd & 3rd Concessions of the
Township of Williamsburgh
which this Congregation claims
in consequence of the Pledge of
our Government to this Congregation.

Lutheran Congregation 1832.

December 2^d. English Sermon.

1/ Text. Proverbs 12. 5. On the
Motives for a Righteous Conduct.

December 16th. English Sermon

1/ Text. Matthew 13. 31/32. Truth of the Compersion.

December 30th. English Sermon

Text. Matthew 13. 33. Truth of the Compersion.

On the 17th a Petition of the Trustees of this Congregation was
sent. to His Excellency Sir John Colborne. K. C. B. at
York - requesting in Assurete their Petition of
Cornwall 29th May 1828.

On the 29th December 1832. were informed - that
A. McLane Esquire - is about to present it - to His
Excellency - with all the other accompanying documents.
sent - and prepared by the Rev. H. Wapner.
All these papers were dated - Williamsburgh 17th Decr. 1832.